とうや湖ぐるっと彫刻公園 Map ③ ※地図番号はパンフレット参照 Lake Toya Gurutto Chokoku Koen(Statue Park around Lake Toya)



風 1994 年設置 作者:山田 吉泰 設置場所:湖畔遊歩道 (洞爺湖遊覧船乗り場付近)

サイズ: (W)2.30× (H)4.0m 材質: ブロンズ・ステンレス

作者の主な作品展示場所 札幌光星中学校・高等学校、札幌市立苗穂小学校、札幌市立米里中学校 等

女性の着衣が風を受けて棚引いているフォルム。作者は「洞爺の雄大な自然に同調すべく、 のびのびとした優雅さと力強さを持ったフォルムを表現。表現したい感情により衣は直線 的になってみたり、又曲面を多く利用したり。そこに自分の気持ちを込めた」という。

Wind (by Yoshiyasu Yamada) lakeside avenue of Toyako, in front of t he boat station

It is a female statue with the hem of the gown flying and dancing in t he breeze. The sculptor demonstrates the harmony between the hum-an and nature scene of Toyako through her beauty of the grace and streng hth. He illustrates his own sentimental emotion in the delicate curve a nd straight lines.

风 1994 年

(山田 吉泰 洞爷湖畔游览道 车站前栈桥附近)

这是一塑衣裙在风中飘舞的女性雕塑。作者想要通过她的优雅与力量美,来展现 人与洞爷湖自然的和谐相处。他利用直线、曲线这样的表现形式来表达自己的感 情。

